

AZ ÁLOM Kft.

Verzierungskunst



HU-7731 Nagypall
Szabadság u. 51.
(0036)72/466-431
Az_Alom@hotmail.com

„Az Álom“ ist ein Projekt von zwei Holländern, die sich in Ungarn mit anscheinend sehr verschiedenen Tätigkeiten beschäftigen. Näher betrachtet sind diese aber eng miteinander verbunden.

Immer haben die Menschen nach Möglichkeiten gesucht, das Leben zu verschönern, z.B. durch Verzierungen von Gebrauchsgegenständen, Bekleidung und Häusern, um so den grauen Alltag aufzuhellen.

Eine Anzahl dieser Elemente haben wir zusammengestellt, und „Az Álom“ bietet Ihnen die Gelegenheit, daran teilzunehmen.

WER

Wir sind Eddy Smid und Frouke Schouwstra, seit 1984 begeisterte Ungarn-Reisende. Seit 1998 bewohnen wir während eines größeren Teil des Jahres unser wunderschönes Haus in Nagypall, einem niedlichen Dörfchen in der Provinz Baranya, etwa 20 Kilometer von Pécs in Richtung Budapest gelegen. Das Haus haben wir mit viel Liebe im Laufe der Jahre restauriert und ausgeschmückt. Auf diese Weise haben sich das Haus und der Hof allmählich zu einem inspirierenden Ort entwickelt. Dem Haus gegenüber befindet sich ein großer Weinkeller, und auch den haben wir stilgerecht restauriert. Haus und Keller bieten Harmonie und Ruhe, Farbe und Schönheit.

Unter dem Namen „Az Álom“, was „Der Traum“ bedeutet, bieten wir in und um den Weinkeller und im Hof des Hauses Menschen die Gelegenheit, Aspekte der ungarischen Kultur kennenzulernen. Alles erleben Sie in enger Zusammenarbeit mit einigen sehr engagierten Freunden aus Dorf und Umgebung.

WAS

Wir führen im Weinkeller eine Galerie, die Nagypalli Pince Galéria, in der man jedes Jahr von Anfang Mai bis Mitte September eine neue Ausstellung besuchen kann. Die Ausstellungen umfassen immer zwei Aspekte: fotografische Kunst von Eddy Smid (alias Oszkar) und eine Auswahl aus der reichen Produktion von Volkskunst und Kunstwerken, wie sie in Ungarn (glücklicherweise) noch immer von vielen Menschen angefertigt werden. Das Hauptthema der Fotos ist immer UNGARN. Das Motto der Galerie lautet:

„Csak Párosan szép az élet!“, d.h. :

“Nur zusammen ist das Leben schön!“

Ab Frühjahr 2005 wird Ihnen in der Galerie auch ein kleiner **Laden** mit einer Auswahl aus den ausgestellten schönen Sachen zur Verfügung stehen. Man kann Fotos und Ansichtskarten kaufen, Auskünfte über die Umgebung einholen und noch viele andere schöne geschmackvolle Sachen anschauen oder kaufen. Alle solche, die einen Bezug zu Ungarn haben. Hier finden Sie auf jeden Fall wertvolle authentische Andenken.

Weitere Aktivitäten der „Az Álom“ Kft sind:

- schöpferische **Workshops** für einen oder mehrere Tage
- Gestaltung von kulturellen, kreativen **Urlaubswochen**
- öffentliche **Atelier-tage**
- das Anfertigen, Schreiben und Gestalten von Fotobüchern, journalistischen und informierenden Artikeln
- **Beratung und Unterstützung** von Menschen die ihr Ferienhaus in Ungarn behaglich und in einer Art traditionellen Stil restaurieren und einrichten wollen
- die **Restauration** von Bemalungen auf ungarischen Bauernmöbeln
- die Organisation von **Konzerten und/oder Tanz- und Theateraufführungen**
- **Kinderprogramme**

WIE

Bei allem Bemühen ist professionelle **Maßarbeit** Voraussetzung:

Ungarn und Ausländer, Einzelpersonen, geschlossene Gruppen, Reisegesellschaften, Redaktionen von Zeitschriften, Kinder, ein jeder kann sich erkundigen und nach Rücksprache ein maßgeschneidertes Angebot erhalten. Feste Preise können wir nicht anbieten. Die Preise sind abhängig vom Inhalt und Umfang eines Programmes, von der Art der Restauration und dem Umfang der Beratung. Neugierig geworden? Dann nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf! Sie erreichen uns am bequemsten über oben erwähnte e-mail-Adresse; schnelle Reaktion ist Ihnen sicher. Falls Sie nur wünschen, dass man Sie auf dem Laufenden hält, erhalten Sie jährlich Nachrichten über aktuelle Ausstellungen, Programme und Initiativen.

Wir heißen jeden von Herzen willkommen!!!

